

舞鶴在住外国人の日本語教室

舞鶴日本語教室

かゆめの学校

入学募集要項

This time Maizuru Lions Club has organized the international committee in July, 2000 in order to help people from abroad, house wives and the workers live in Maizuru expecting the earlier arrival of the global community.



第9期生募集中

しめきり日 2008.9.10 (水)

主催 舞鶴ライオンズクラブ 共催 舞鶴市退職者協会・舞鶴市教育委員会 後援 舞鶴市

「かもめの学校」 募集要項

— 明るく、楽しい日本語教室をめざして —

ご挨拶

GREETING



舞鶴ライオンズクラブ会長
かもめの学校 校長

志摩 和彦

舞鶴日本語学校について

21世紀に入り、ますます国際化が進展し、舞鶴市においても市内に生活(在住)される外国人の方々が増えてまいりました。

舞鶴市は世界に開かれた海洋都市を標榜し、国際的融合を目指しておりますが、その中において舞鶴ライオンズクラブは外国人の方々が生活しやすい街づくりを推進すべく努力をしたいと考えております。

その一環として、外国人の方々に一日も早く言葉(日本語)を習得していただき、日本の生活習慣、文化等も身に付けていただくと共に相互理解を深め、明るく楽しい日常生活が送れるよう、舞鶴日本語教室「かもめの学校」を開設しました。

開校後、はや9年目を迎えることになり、このたび第9期生を募集することにいたしました。外国人の皆様方は奮って応募されるよう、お願いいたします。

ENGLISH GREETING

At the threshold of the Age of internationalization in the 21st century, the number of people from abroad living in Maizuru City has been increasing. Maizuru City aims at becoming a marine civilized city and intends to promote cosmopolitanism.

We, Maizuru Lions Club would like to help people from abroad live in comfort here in Maizuru as much as possible.

We have established Maizuru Japanese School named "Kamome's School" with the aim of the promotion of mutual understanding. We sincerely hope you will be able not only to overcome the language problem as soon as possible but also to get used to the Japanese way of doing things so that you may lead a happy life in Maizuru City. We are accepting new students.

入学式

THE OPENING CEREMONY



かもめの学校 2006～2007年修了式 並びに 2007～2008年度入学式 2007年9月29日 主催 舞鶴ライオンズクラブ

●入学式 2008年9月28日(日) 14:00 於:ホテルマーレたかた

THE OPENING CEREMONY Sunday, September 28, 2008, 14:00 HOTEL MARE TAKATA

募集要項

Guidelines for applicants

学習開始日 (The first lesson) : 2008年10月4日 (土)

学習日

Days

月4回(第5週を除く) 毎週(土曜日) 午後2:00~午後4:00まで

4 times a month (once a week) no class in the fifth week. the 1st Saturday, the 2nd Saturday, the 3rd Saturday, the 4th Saturday. From 2:00p.m till 4:00p.m

学習会場

Place

初級クラス・中級クラス・上級クラス : 舞鶴市中総合会館

Elementary Class	} Maizuru City Naka General Complex.
Intermediate Class	
Advanced Class	

学習内容

Contents of study

日本語の基礎学習及び会話、生活習慣について、日本文化の実習(楽しい出会い)

Basic study for Japanese language, conversation, customs in daily life and practices of Japanese culture.

指導担当

Instructors

舞鶴市退職校園長会の方々が日本語の基礎学習、日本の文化を指導

舞鶴ライオンズクラブのクラブ事業への参加を通じ、日本文化を体験学習していただきます

A society of experienced people in teaching teaches basic Japanese and what Japanese culture is like.

Maizuru Lions Club offers you opportunities to experience cultural exchanges by participating in our club activities.

応募資格

Requirements for application

舞鶴市内に家庭を持っている外国人の方、及び市内の企業、学校に通勤・通学(高校生以上)している外国人の方(国籍は問いません)

A person from abroad who lives with his or her family in Maizuru City.

A person from abroad who works for a company or goes to high school or college in Maizuru City (regardless of nationality).

参加費用

Tuition

1回の受講につき 100円(行事費に充当します)

100 yen per one lesson (appropriated for our events)

申込方法

How to apply

舞鶴市内の各保育所、幼稚園、小学校の校長(園長・所長)を通じ、個別に応募用紙を配布してあります。所定事項をご記入の上、舞鶴ライオンズクラブにご提出ください

Application forms are available at each nursery school, kindergarten, elementary school, and junior high school in Maizuru City. Please fill in the form and hand it in at each place by September 8.

年間行事予定

SCHEDULE

- 9月28日(日) 舞鶴日本語教室「かもめの学校」修了式・入学式
- 日本文化の習得(日本料理の体験学習)
- 舞鶴ライオンズクラブ主催のイベントにご案内します。
- 外国人の交流を深めるレクリエーション大会
(おたのしみ会等)



応募方法

HOW TO APPLY

所定の応募用紙に所定事項をご記入の上、舞鶴ライオンズクラブに郵送、もしくはご持参下さい。

Details are given on attached sheet of paper

入学までの流れ

入学相談
(各学校/企業/舞鶴市/ライオンズクラブ)



応募用紙提出
(舞鶴ライオンズクラブまで)



個人宛にて受理通知/受講日通知
(舞鶴ライオンズクラブよりご連絡します)

● 事務局 ●

舞鶴ライオンズクラブ

〒625-0036

京都府舞鶴市字浜66 舞鶴市商工観光センター3階

TEL 0773-62-1102 FAX 0773-62-9515

E-mail: tsuru-lc@wish.ocn.ne.jp

HP: <http://www.lions-club.gr.jp>

● 定休日/土・日・祝 ●

● 受付時間/午前10:00~午後5:00 ●

地図 MAP

